EL TELEGRAMA DEL RIF

Diario ageno á la política.-Defensor de los intereses de España en Marruecos

مليلة و يوم الاحد 28 جمادى ثانى 1330

AÑO XI | Oficinas y Talleres: Reina Victoria, frente al Casino Español | MELILLA Domingo 16 de Junio de 1912 | No se devuelven los originales | NUM. 3233

El problema de Melilla

XIII

SOBRE EL RÉGIMEN

Acción local

Debe tender la *acción local* á que el puerto quede construido en el más breve plazo y habilitados con premura los elementos precisos para la exportación económica de minerales. En los órdenes administrativo, financiero y judicial, á que se obtenga el máximum de sencillez, para que el comerciante, el industrial, el hombre de negocios, las profesiones libres y el obrero, no hallen trabas en su labor, dentro de los preceptos legales, que solo deben restringirse á lo indispensable, para que el alto mando pueda sin rémoras ni cortapisas desarrollar su política en la zona ocupada, fin al que ha de colaborar estrechamente esa *acción local*. Y en el de los intereses comunales, á conseguir que la ciudad sea modelo de urbes modernas, con cuantos servicios cuenten los municipios más adelantados.

La Junta de Fomento, que no es otra cosa que una Junta de Puerto, cumple á maravilla su cometido. El dique Villanueva avanza; en los muelles se han introducido importantísimas mejoras, y muy pronto se anunciará el segundo concurso para cargadero de minerales. Su labor es altamente provechosa. La Junta de Fomento coopera de modo muy eficaz á nuestra acción civilizadora en el Rif.

Cuando Melilla apenas contaba población civil, cuando su vecindario se reducía á la guarnición, al presidio y á una docena de comerciantes, ni existian ni eran precisos ninguno de esos organismos que allá en la Península rijen la vida local y provincial. Al crecer y desarrollarse la población, fueron creándose algunos y transformándose mas tarde otros, hasta llegar á su actual constitución de todos conocida.

Melilla ha gozado y goza de innumerables privilegios, que van desapareciendo y que por lógica evolución desaparecerán cuando llegue á colocarse de modo gradual y progresivo dentro del derecho común. Cada paso en este sentido, implica la merma de un beneficio. Es imposible gozar del máximum de derechos, sin tener el máximum de deberes. Esto no debe perderse de vista al solicitar ciertas transformaciones, como ocurre con la que respecta al régimen judicial y financiero á que estamos sometidos.

La administración de justicia no puede ser más económica ni más rápida. Los abogados y procuradores piden intervención oficial en los Juzgados, piden que se ponga en vigor el precepto de la ley de Enjuiciamiento civil, que impone la representación y asistencia obligatorias en juicio, por unos y otros. Usan de un legítimo derecho; pero ello traerá consigo mayores gastos á los litigantes. Ninguna dificultad puede oponerse á esa aspiración, y seguramente verán satisfechos sus anhelos. La otra reforma más radical, la de instituir los tribunales ordinarios, es de mayor trascendencia y debe meditarse. Ventajas para la población no puede tener ninguna, puesto que aquí se aplican las mismas leyes sustantivas y adjetivas que en la Península.

En el orden financiero, está dicho todo con exponer que sólo se satisfacen los Derechos reales y del Timbre. Las demás leyes contributivas no rigen. Las reformas en ese sentido serían contraproducentes. Si aquí, donde la vida encarece en términos alarmantes, donde los alquileres son más elevados que en ninguna capital del mundo, hubiéramos de satisfacer los impuestos que se satisfacen allá en la Península, sufrirían los negocios un retroceso. Sin embargo, hay que hacerse á la idea de que poco á poco será necesario que Melilla contribuya á las cargas generales del Estado.

En el orden político no creo que exista por hoy otra aspiración, que la de tener un representante en Cortes, reforma que en nada puede contrarrestar ni á la *acción regional* ni *á la local*. Antes al contrario, constituiría beneficio el tener un gestor cerca de los altos poderes del Estado y una voz propia en el Parlamento.

«*Acción civil* en Melilla» es el epígrafe de la mayor parte de los artículos que se escriben, para obtener la consecuencia, de que el Ayuntamiento, sustituya á la Junta de Arbitrios. Lo más peregrino del caso es, que se involucran cuestiones diversas, que en nada atañen á la corporación municipal; que no guardan con ella relación de ningún genero».

La tesis de todos, es, que el actual régimen se opone al desarrollo de nuestra acción civilizadora, cliché que constantemente se reproduce en todas las formas. El argumento surte su efecto en los lectores, sobre todo en aquellos—y no son pocos—que solo conocen por referencia nuestra Plaza; su infatigable repetición le convierte en articulo de fé, y los que lo usan se sienten dispensados de dar otras razones de más peso.

¿Qué relación guarda el que Melilla tenga Junta de Arbitrios ó Ayuntamiento, con la acción que hayamos de desarrollar en la zona ocupada y en los territorios de nuestra legítima influencia? Parece que todo el problema gira alrededor de ese organismo, y que la Junta de Arbitrios es el dique que se opone á nuestra expansión comercial, con sus cacareados arbitrios, que en cualquier momento pueden modificarse, ó ser sustituidos por otros impuestos. La razón única de lo que se lamenta es, que con todos los régimenes de la tierra, no puede nuestra industria colocar en Marruecos sus productos, porque le es imposible lanzarlos al mercado á menos precio que los similares extranjeros. Y digo á menos precio, porque tampoco produciría efecto la igualdad, como no fuese acompañada de la igualdad en las condiciones del pago, cosa en que no los es dado ni soñar.

Que el organismo municipal sea el que hoy existe ó el Ayuntamiento, carece de la trascendencia y de la importancia que tratan de concederle, forzando el argumento, algunos de sus defensores. Cuanta tiene municipio, y su comercio con el campo es casi nulo. Esos defensores apasionadísimos, son, sin darse cuenta, sus mayores enemigos. Tal vez de no haber sacado de quicio la cuestión, de haberla reducido á su verdaderos límites, no encontraría la oposición que halla en las altas esferas del poder, un proyecto, lógico y razonable aspiración del elemento civil.

Inconvenientes para la *acción regional*, que es la más interesante, no puede tener ninguno. Ni ahora ni nunca se extenderá la esfera de acción del Ayuntamiento más allá de la parte urbanizada; del término municipal que se le señale; ni han de ser otras sus funciones que la administración del pro común. Por último, riesgos, tampoco son de temer, siempre y cuando la Autoridad Superior tenga sobre ese organismo las mismas atribuciones que sobre ellos tienen los Gobernadores Civiles. Melilla debe por todos los medios posibles conquistar personalidad propia, y no depender de ninguna otra provincia, en su vida local.

Cándido Lobera.

HONRAS FUNEBRES

Las víctimas de 'Vendemiaire'

Son interesantes las noticias que de Cherburgo se reciben acerca de los honores tributados á la tripulación del submarino «Vendemiaire».

El ministro de Marina Mr. Delcassé embarcó en el crucero acorazado «Gloire», para dirigirse al lugar en que el submarino desapareció para siempre.

A las ocho de la mañana los cañones de la escuadra saludaban á la bandera que subía al tope mientras las bandas de á bordo hacían oir el himno nacional.

El «Gloire» pasó por entre las líneas de los buques y el ministro recibió los honores correspondientes.

Pronto el barco franqueó el paso del Oeste, recorriendo en cincuenta minutos la distancia que separa á Cherburgo del lugar de la catástrofe, es decir, entre la punta de La Hague y Aurigny.

El lugar preciso de la tremenda desgracia estaba señalado por el acorazado «Marsellaire» y por el contratorpedero Harpau.

Mr. Delcassé, el Vicealmirante, el Prefecto de la Mancha, el Subprefecto de Cherburgo y el general Claret, ocuparon la pasarela alta, mientras la tripulación y los periodistas se situaban en cubierta.

El Almirante dió órdenes y el «Gloire» describió una gran curva como para cercar el sitio en que el «Vendemiaire» se perdió, mientras la bandera era puesta á media asta y se hacían salvas.

El ministro, los almirantes y los oficiales permanecían inmóviles en aquel minuto de adios conmovedor.

El «Gloire» se dirigió poco después á Cherburgo.

GRAN PARIS KAKI, LANAS, PAÑOS — — INGLES — — 100

INFORMACIÓN ÁRABE

نبذات اقلام من الاحوال الحاضرة في المغرب الاقصى

***

الارا والاحوال في المغرب تختلف وتتغير في كل ساعة ولا يمكن احد من كتبن احد من كتبة الجرايد ولا مراسليها ان يبدي رايا وينتجي به ولا يقال خبرا او حالة وتتم احلامه باطوار المغاربة متبادلة متقاطعة وليس لهم قرار على امر من الامور وكل ما يشيعونه من الاخبار لا يعمل به وذلك لانهم هم يبدلون الخطة والاشاعة وعلى كل الاحوال ومع الصعوبات وعدم التصديق لما يقال فاننا نبدي رايا في الاحوال الحاضرة التي اصبحت حديث كافة سياسي الدول وسفراها وكتبة صحافتها حتى تناولت العامة واصبحت حديث هولا في القهاوي والمتنزهات والمجتمعات حسب اختلاف طبقاتهم حتى ان بعض الجرايد التي تهمها اكثر من غيرها الاحوال المغربية اذ هي مدعوة لهذا الشان تراها ببست من الحالة الحاضرة ومن الاخبار التي اصلها وبعد ان تكون كتبت وظهرت رايا او بكرة في احدى الامور واستندت على قولها ببعض الشواهد بتر اها بالغد ابدلت وانكرت ذلك

قبل وقع الحماية الافرنسية على المغرب كانت بعض الجرايد وفي مقدمتها الاغر نسية تكثر من الاشاعات وتزيد في مقالاتها الطوال من المكاسب التي للمغاربة من ورا حماية فرنسا وتطنب باليديع على اعيان الغرب الاقصى عامة وتنقل اى اعمدتها كلام هولاى عندما يدور حديثهم اعلى شون ومستقبل المغاربة وحسن نوايا دولة فرنسا الي غيره من المساسب ومن ثم قراها بالغد وبعد وقع الحماية شددت النكير على هذا وذاى وفاتت تصياح وتطلب بعض التغيير في الخطة التى هي كانت تويدها ووجهت الكلام الفارص الى بعض الاعيان والعمال الذين كانت في البارحة تتحبب اليهم تتقرب منهم واصبحت الان تتهمهم بالا نصداع والخيانة هذه هى حالة الجرايد الافرنسية خصوصا في المغرب

باطوارها وخطتها هذه لعلها سبب ومدر سة للمغاربة الذين اذا كان ولابد صحيحا ما نشرته وتنشره الجرايد المذكورة واذا كان قد طرا تغيير على خطتهم كذلك طرا تغيير على خطة دولة فرنسا وان هذه اقدمت الى ما قد اقدمت اليه لعلها حسبت ان الشعب المغربي كالقو نسى ام كالجزايري ولكنها قد خدعت نفسها على علم منها بالنتيجة ولكنها لم تعى للامور بكان ماكان من الهراق الدما وان اليوم ليس كالبارحة واذا دولة فرنسا اوجاك مستعمرات في الماضى بغرة المكاحل واقواه فالان يستعس عليها ذلك وان التعجرف الذي وحلت اليه كان ويكون سببا ما ورا العراقل والصعو بات التى تنالها وتتعرض لها في طريقها ما ورا ايجاد مستعمرات جديدة واذا رغبت الاستعمار

فعليها بتغيير الخطة واتباع خطة دولة احبا نيا وشاهد على ذلك ما كتبته «التيمس» وكلام مراسلها في طنجة اذ قال انه منذ اشغال مساكر دولة اسبانيا العرايش والقصر الكبير بنواحيهم لم نسمع شكوى ولا تذم ولا وقوع سرقة ولا سلب ولا نهب حتى ولا طلف ذري وان سياسة اسبا نيه هى الوحيدة ذات النتيجة والتى يجب على الدول اتباعها في مستعمر اتها يتبع

En honor del maestro

EMILIO SERRANO

Un puñado de entusiastas admiradores del ilustre compositor musical don Emilio Serrano, unido á otro puñado de artistas que saben lo que vale y lo que representa en el Arte patrio quien escribió páginas musicales como las de «Doña Juana la loca», «Gonzalo de Córdoba» y «La maja de rumbo», organizaron con gran acierto en su honor una fiesta por demás sugestiva; fiesta que ha servido para demostrar ante los que á ella concurrieron, que España tiene un músico que ni en inspiración, personalidad ni técnica es superado por ninguno de esos modernos compositores á quienes las poderosas casas editoras de Milán y Roma imponen como genios indiscutibles en los principales teatros del mundo.

Para algunos, la artística fiesta no reveló nada por ellos ignorado; pero para la inmensa mayoría ¡vaya si hubo revelaciones! ¡Hace tanto tiempo que se estrenaron las óperas «Mitridates»—cantada por primera vez en 1882,—«Doña Juana la loca», «Gonzalo de Córdoba» é «Irene de Otranto», y vive su autor tan alejado de los que bullen é intrigan para estrenar obras!... La última ópera de Serrano, «La maja de rumbo», se estrenó ha unos años en Buenos Aires; en España aún no la conocemos, á pesar de la entusiasta acogida que la dispensaron público y crítica.

La fiesta tuvo lugar en el clásico coliseo que en un tiempo se llamó «Corral de la Pacheca», y que actualmente, por veleidades de la fortuna y simpatías políticas, ha dado en llamársele «El cine de Madrazo».

El programa se componía por completo de obras del agasajado, y sin embargo de su gran extensión, supo á poco á los verdaderos amantes del arte musical.

Notas de la Campaña

EL ALMA DE UN SOLDADO

Con este título se ha editado en hermoso libro los principales artículos de Manuel Segura, publicados en «El Debate».

He leido el libro con fruición. Sus primeras hojas invitan a hacerlo con sentidos apóstrofes que firman las más conocidas lumbreras de la literatura. He dejado volar mi espíritu entre sensaciones bebidas en fuentes doctas. La pluma vigorosa de Primo de Rivera y las de Perez Galdós, Saint-Aubin, Obispo de Jaca, Blanca de los Rios y cien más, hablan de Segura como heraldos de su literatura, dejando en las primeras hojas del volúmen, el calor de un suspiro, la humedad de una lágrima, el temblor de un ahogo de pena, entre los que vierten verdaderos tributos de admiración, hacia el escritor y el soldado.

Yo quiero hablar de Manuel Segura influido por su obra, y temo extenderme mucho si expresano mi humilde juicio, porque la síntesis de cada artículo de su ingenio, se vierte en hondas sensaciones, que acarician ideas y sugieren comentos.

Quiero decir de Segura, que en su alma brava había el gérmen de una gloria de la guerra, porque leo en sus escritos lo grande que era su inteligencia y asocio su profundo pensar al recio temple de su alma militar, y surge de este consorcio un coloso que empezaba á elevarse con proporciones de titán, cuando una bala desarticula el fráhil pedestal de la carne, y lo desploma en el informe torbellino de sus ideas.

En cada planta hay un perfume, como en cada escritor hecho hay un ambiente, un rostro literario que se revela en la página de un escrito; tanto más luminoso cuanto más vigoroso es el estilete de su pluma. Segura se lanza en el campo de las concepciones y escribe algo que siente, emite sus opiniones en materia escabrosa reglamentada, como es el arte de la guerra. Y ese maestro, Burguete, ese cerebro glorioso, ese pecho laureado, le elogia y le aplaude.

Se desliza el jóven literato por el espinoso sendero de la polémica y se nos muestra su péñola sonora, vibrante y luminosa. Es un delicioso y paradógico torneo el que el bravo Manolo sostiene con poderosos adversarios; delicioso, porque su temperamento le hacía aparecer ingénuamente batallador y ardoroso, luchando por aclarar ideas que en su fecundidad se le desbordaban; paradógico porque defendía con la pluma, su nerviosa espada, aunque su juvenil y vigoroso espíritu le llevara más tarde al campo recíproco, sosteniendo caballerosamente con el acero el valor inconcuso de la labor de su pluma.

¡Pobre Segura! Luis Antón de Olmet le conocía á fondo y así dice en el epílogo de la obra que nos ocupa: «Manuel Segura, ha sido un grande hombre, muerto prematuramente» y añade, «Las balas que hirieron y mataron á Segura, destruyeron un producto exquisito de la Naturaleza, que no tuvo tiempo ni espacio suficiente para sazonar.» Es verdad, vivía en él un genio que activaba su desenvolvimiento. El hado destruyó el armazón que guardaba tan bello espíritu. Vuela pues á las regias alturas.

La recopilación de los trabajos literarios de Segura se debe á Luis Antón de Olmet. Este notable escritor, ha tenido un rasgo de encantadora filantropía, coleccionando los artículos de «su muerto», como él dice, edita la preciosa obra por su cuenta, y corona su magnífica empresa con el más hermoso detalle altruista: destina el producto á rememorar la huella en la vida de aquél ser cuyo vacío infinito llora una madre y llora un amigo: un hermano.

El libro «Alma de un soldado» reclama un puesto en el estante del literato, del buen español, y un recuerdo en el corazón de los que fueron amigos del pobre Mancio. Así lo inicia con su trabajo el recopilador y así espera el cronista será el resultado.

José Asenjo.

Cerca de Tauima

Un soldado muerto

Ayer mañana se recibió en esta plaza la noticia, de que en el kilómetro 9 de la carretera de Nador á Seluan, no lejos de Tauima, había aparecido el cadáver del soldado del regimiento de Borbón, Fracisco Carmona Burgos.

Viajeros llegados ayer tarde de la Alcazaba, nos comunican algunos detalles de este suceso, que no nos ha sido posible comprobar.

Anteayer salió, como de costumbre, del vecino poblado de Nador, el convoy que surte de víveres y otros efectos á las fuerzas que guarnecen la Alcazaba.

Le daban escolta fuerzas del regimiento de Borbón, que acampa en Seluan.

Cuando daban vista á la posición de Tauima, el soldado Carmona quedóse rezagado con objeto de evacuar una necesidad.

El convoy siguió su marcha, y al llegar á la Alcazaba se observó que faltaba Carmona.

La proximidad de la noche, impidió salir en su busca, lo que efectuaron ayer mañana varias parejas de caballería, encontrando el cadáver del infortunado soldado en el lugar que dejamos dicho.

Según nuestros informadores, presenta varias heridas causadas por arma blanca.

Para la instrucción del correspondiente atestado, ha sido designado el segunto teniente D. Alberto Ardanaz.

El cadáver fué conducido á la Alcazaba, en cuyo cementerio recibió sepultura.

Francisco Carmona Burgos era muy querido de sus superiores y compañeros, por sus excelentes prendas de carácter.

Varias noticias

El Coronel Aguilar

Ayer á bordo del vapor «Vicente La Roda» marchó para Malaga, desde donde se dirigirá á Ecija, el Coronel de Estado Mayor, D. Cristóbal de Aguilar y Castañeda.

Acudieron al muelle á despedirlo sus numerosos amigos.

El Teniente Coronel Barbasa

Para la Península embarcó ayer el Teniente Coronel de la Comandancia de Artillería de esta Plaza, don Enrique Barbasa.

El crucero "Reina Regente,,

Según nuestras noticias, mañana lunes, es probable zarpe con rumbo á Poniente, el crucero de nuestra marina de guerra «Reina Regente».

Este buque que marcha de estación á Tánger, será sustituido en estas aguas por el acorazado «Pelayo», buque insignia del Jefe de la Escuadra, Almirante Sr. Camargo.

El ferrocarril francés

Se llevan á cabo con gran actividad los trabajos del tendido del ramal del ferrocarril que ha de unir el Morrasen con el zoco el Jemis de Beni Bu-Ifrur, distante de aquel lugar unos seis kilómetros.

El personal técnico de la Norte Africano abriga el propósito de que para el 15 del próximo mes de Agosto pueda abrirse al público el servicio de viajeros hasta zoco el Jemis.

Ayudante

Ha sido nombrado ayudante del primer batallón del regimiento de Africa, el primer teniente D. Alberto Garrido Garavis.

El «General Concha»

Ayer levó anclas de nuestra rada, con rumbo á Poniente, el cañonero «General Concha».

Este buque marcha á efectuar un crucero por las costas de Alhucemas y Peñón de la Gomera.

A la Península

Ayer, en el vapor correo, marchó á la Península, el oficial primero del cuerpo de Intendencia, D. Francisco Farinós.

A los Menores

Con rumbo á Alhucemas y Peñón de Velez de la Gomera, marchó ayer el vapor «Vicente Sanz», que conduce algunos Bocoyas y Beni-Urriaguel que no han querido embarcar para la siega en Argelia, á consecuencia del gran número de Beni-Snassen que han marchado allí para las faenas agrícolas.

Gran París KAKI, LANAS, — PAÑOS — INGLES. 99

La concesión Rius

Según nuestros informes, el señor Llorens explanará una interpelación sobre la concesión Rius, solicitando que sea anulada por no haberse ajustado á la ley. En el debate intervendrán los señores Azcárate y Lerroux.

Por indicaciones del Presidente de la Cámara popular, no podrá desarrollarla hasta que termine la discusión de los asuntos más perentorios, pero sí antes de las próximas vacaciones.

Boletín meteorológico

OBSERVACIONES DEL DIA DE AYER

MAÑANA

Barómetro	767'6
Termómetro máximo sol	26'8
Idem máximo sombra	24'6
Idem mínimo ídem	19'2

Estado del cielo, despejado—Idem del mar, calma.

TARDE

Barómetro	767'2
Termómetro máximo sol	34'0
Idem máximo sombra	29'0
Idem mínimo ídem	24'2

Estado del cielo, despejado—Idem del mar calma.—Viento reinante N. O.

Para la bandera del "España"

46.ª lista de suscripción

2.ª Lista del Círculo Mercantil
Recaudado por doña Eulalia Morales de Cano

	Ptas. Cts.
Suma anterior	2.120'95
Doña Francisca Vega de Yepes	1
„ María Soto de Hernández	1
„ Teresa Hernández Soto	0'50
„ Enriqueta Perez Diaz	0'25
„ Margarita Sevillano García	1
„ Luisa García García	0'25
„ Adelaida Sevillano de Rueda	1
„ Margarita Perez Sevillano	1
„ Ana Martinez Fernández	0'25
„ Angustias Barrios Cano	0'25
„ Mariana Sánchez Portillo	0'25
„ Francisca Melendez Nuñez	1
„ María Moreno Sa taella	0'10
„ Carlota García de Diaz	1
„ Trinidad García de Sánchez	0'50
„ Josefa Aranda de Sanchez	0'50
„ Magdalena Ruiz de Aillón	1
„ Emilia Jimenez de Cabrera	1
„ Carmen Velasco Morente	1
„ Isabel Martinez de Cantón	1
„ Emilia Jurado de Delgado	0'50
„ Antonia Sugasti Ledesma	0'50
„ Josefa Sugasti Ledesma	0'50
„ Josefa Tafalla Malcán	0'50
„ Josefa González Tafalla	0'25
„ Aurora Delgado Jurado	0'25
„ Raimunda Pascual de Oliva	1
„ Emilia Pastor Zabala	0'50
„ Manuela Soto Martinez	0'20
„ Encarnación Fernández Guirado	0'50
„ Ana Fernández Román	0'50
„ Antonia Ruiz Montes	0'50
„ Juana Soto Izquierdo	0'20
„ Teresa Ruano Burgueño	0'25
„ Francisca Rabaneda Aranda	0'10
„ Encarnación Zorrilla Corpa	0'20
„ Dolores Roselló Ruiz	0'10
„ Araceli Fernández	0'35
„ Josefa Martinez	1
„ María Ortiz	1
„ Encarnación Alvarez	1
„ Emerita Torres	0'25
„ Francisca Torrez	0'25
„ Marina Siscar	0'25
„ Dolores Vega	0'25
„ María Martinez	0'15
„ Carmen Martinez	0'15
	0'25
„ Angeles Mena	0'15
„ Teresa Escobar	0'15
„ Angeles Termi	0'10
„ Rogelia Nuñez	0'25
„ Josefa Nieto	0'20
„ Javiera Marquina	0'25
„ Victoria García	0'25
„ Dolores García	0'25
„ Consuelo Martinez	0'25
„ Josefa Miranda	0'25
„ María Trentudo	1
„ María Barroso	0'25
„ Isabel Dominguez	1
„ Petronila Sanchez	0'50
„ Virginia Bellver	0'50
Recaudado por doña María Batiste de Garrido	
Doña Genoveva Santos	1
„ Trinidad Román	1
„ Luisa Rodriguez Roman	0'50
„ Leonor Alonso	0'50
„ Magdalena Rodriguez Alonso	0'25
„ Rafaela Mercado	0'50
„ Mercedes Martinez	1
„ Mercedes Alcaraz Martinez	0'50
„ María Alcaraz Martinez	0'25
„ Carmencita Galvan	0'50
„ Carmen Millan	0'50
„ María Sanchez	0'50
„ María Martin	0'50
„ Francisca García	0'50
„ Carmen Clavijo	0'50
„ Carmen Lopez	0'50
„ Carmen Lopez de Cristlá	1
„ Candelaria Nadal	0'50
„ María Torres de Culí	0'25
„ María Díaz de Mora	0'50
„ Gala Mieto de Jimenez	1
„ Juana Garcés de Maatin	1
„ Rosario Martin de Martin	0'50
„ Antonia Gonzalez de Ramirez	0'50
„ Aurora Ramirez de Ramirez	0'50
„ Josefa Rosa de Lago	1
„ Adelaida Baeza de Vargas	1
„ Ana Vargas Baeza	0'25
„ Concepción Rodriguez	1
„ Josefa Martin de Ros	0'50
„ Antonia Ros de Ros	0'25
„ María Ros de Ros	0'25
„ Josefa Serrano de Alarcón	1
„ Dolores Perez Perez	0'50
„ Concepción Ruiz de Albadalejo	0'25
„ Concepción Albadalejo	0'25
„ Dolores Lopez de Lopez	0'50
„ Eloisa Sevilla de Sevilla	1
„ Isabel Sevilla de Sevilla	1
Doña Josefa Sevilla de Sevilla	1
„ Loreto Ruiz de Castillo	1
„ Mariana Rueda de Gonzalez	1
„ Piedad Castillo de Castillo	0'50
„ Gertrudis Varo de Prieto	0'50
„ Catalina Prieto de Prieto	0'25
„ Isabel Montilla de García	0'75
„ Rosa Prieto de Prieto.	0'25
„ María de Naranjo	0'50
„ Francisca Gimenez Gimenez	0'50
„ Carmen Rueda de Jimenez	0'50
„ Aurora Gimenez Gimenez	0'50
„ Presentación Nogales	0'50
„ María Cruz	0'25
„ Dolores Morales	0'50
„ María Gimenez	0'50
„ Catalina Cembrano	0'50
„ María Coronado	0'50
„ María Ramirez	0'50
„ Amparo Lopez	1
„ María Suarez	1
„ Fatima Benajardú	0'50
„ Tartoria Arona Jardú	0'50
Recaudado por la Compañía de Guardón.	
Doña Carmen Moreno de Guardón	1
„ Carmen Guardón y Moreno	1
„ Enriqueta Guardon	1
„ Asunción Guardón	1
„ Aurora Vargas Viuda de Guardón	1
„ Elena Vidal de Rico	1
„ Rosario Martinez Rico	1
„ Rita Vidal	1
„ Sofía Palacios	1
„ Angeles Pacheco	1
„ Leonor Esteve	1
„ Sara Lopez de Marin	1
„ Marina Lepez	1
„ Cristina Lopez	0'25
„ Josefa Marin	0'50
„ María Marin	0'25
„ Dolores Sanchez	0'25
„ Casta Labrador	1
„ Juana Colina	1
„ Soledad Lopez	0'25
„ Luisa Moguer	0'25
„ Rafaela Nieves	0'25
„ Teresa Codeso	0'25
„ Carmen Iglesias	1
„ Emilia Romero	0'25
„ Concepción Sanchez	0'25
„ Eugenia Marin	0'25
„ Carolina Lago	0'25
„ Encarnación Amaya	1
„ Raimunda Muñor	0'25
„ Julia Monterde	0'25
„ Julia Gomez	0'25
„ Adela Nieves	0'25
„ Trinidad Juan	1
„ Ana Cabo	1
„ Concepción Gonzalez	1
„ María Cabo	1
„ Trinidad Cabo de Juan	1
Suma y sigue	2.214'85

Suma anterior	2.214'85
„ Natividad Cabo	1
„ Concepción Cabo	1
„ Trinidad Cabo Gonzalez	1
„ Carmen Soler	1
Recaudado por la Srta. Lolita Perea de Pineda	
Srta. Lolita Perea de Pineda	1
Doña Carmen Pineda de Perea	0'50
„ Gerónima Perez Sierra	0'25
„ Elvira Magro de Encina	0'25
„ Consuelo Sanchez de Gimenez	0'50
„ Consuelo Gimenez de Gonzalez	0'25
„ Teresa Gimenez de Cornejo	0'25
„ Elisa Lloví de Ferrer	0'25
„ Rosa Vilchez de Aceña	0'25
Srta. Sosario Gimenez Sanchez	0'25
„ Carmen Gimenez Sanchez	0'25
„ Doleres Gonzalez Gimenez	0'25
„ María Gonzalez Gimenez	0'25
„ Francisca Fernandez	0'25
„ Francisca Sanchez	0'25
Recaudado por los señores socios del Círculo Mercantil	
Doña Manuela Ruiz de García Luna	0'50
„ Manuela García Ruiz	0'50
„ Camila Benarroch	1
„ Rica Benarroch	1
„ Fortuné Benarroch	1
„ Coty Benarroch	1
„ Alegría Benarroch	1
„ Mercedes Benarroch	1
„ Coty Sicsú	1
„ Rachel Serfaty	1
„ Mercedes Benzaquen	1
„ Cataiina Martinez de Sanchez	1
„ Isabelita Sanchez Martinez	0'50
„ María Sanchez Martinez	0'50
„ Juanita Sanchez Martinez	0'25
„ Paquita Sanchez Martinez	0'25
Recaudado por la Sra. de Núñez de Prado	
Doña María Moreno de Osteré	1
Srta. Antoñita Osteré	1
Doña Pilar de Poisconte de Góngora.	1
„ Carmen Perera	0'50
„ Ana Gimenez	0'50
„ Trinidad Delgado	0'50
„ Dolores Amable	0'50
„ Francisca Gutierrez	0'50
„ Concha Gonzalez	0'50
„ Trinidad Gonzalez	0'50
„ María Gonzalez	0'50
„ Virtudes Dolz	0'50
„ Encarnación Gimenez	0'50
„ Rafaela Mesa	0'50
„ Rafaela Mesa	0'50
„ Trini Mesa	0'50
Recaudado por la Sra. Doña Victoria García de Carranza	
Doña Victoria García de Carranza	1
„ María del Carmen Blecira de Falceto	1
„ Josefa García Diaz	1
Srta. Ana Gutierrez y Blanco	1
„ Dolores Monje y Cordero	0'25
Recaudado en nuestra Redacción	
Excma. Sra. D.ª Matilde Madóz de Quero.	1
Srta. Pilar de Quero y Madóz.	1
Doña Concepción de Qnero de Ordóñez.	1
Srta. Concepción Ordoñez de Quero.	1
„ Rosario Ordoñez de Quero.	1
„ Matilde Ordóñez de Quero.	1
„ Cármen Ordóñez de Quero.	1
Doña Dolores Perez del Postigo de F. Mulero:	1
„ Rafaela García Cornejo.	1
„ Bonosa B. de Ruano.	1
Srta. María Ruano.	1
Entregado por la Sra. de Nieto	6'60
Doña Asunción Boybia	0'50
„ Teresa Navarro	0'50
„ Dolores Ruiz Vda. de Belgrano	1
„ Carmen Belgrano de Centeno	1
Srta. Gertrudis Belgrano Ruiz	1
„ Concepción Belgrano Ruiz	1
„ Antonia Belgrano Ruiz	1
„ Concepción Centeno Puisegud.	1
„ Rosario Centeno Belgrano	0'50
„ Adela Centeno Belgrano	0'50
„ Carmen Centeno Belgrano	0'50
Doña Dolores Martin Vda. de Salido	1
„ Enriqueta Salido de Jimenez	1
Srta. Carmen Salido Martín	1
„ Nieves Villena Bueno	0'25
Total	2.278'45

●

La relación publicada ayer como recaudada por la señora de Madariaga, lo fué por la del General Aizpuru.

●

Las donadas por la señora Condesa de Llobregat y sus hijas, deben considerarse incluidas en lo recaudado por la señora de Núñez de Prado.

●

Rogamos á todos los donantes que nos manifiesten si encuentran algún error, para salvarlo antes de proceder á la rectificación definitiva de las listas, pues no es extraño se hubieran producido algunos.

Grandes Almacenes

LA RECONQUISTA

Cortes vestido Batista, por 1'80 Ptas.
Id. id. Tegido semi-seda, » 3'50 »
Idem idem, Lana, » 7'00 »

ADORNOS Y BOTONES PARA VESTIDOS

Ultimas novedades
Se reciben continuamente

N. 11 L. 16

Gran Paris KAKI, LANAS, PAÑOS INGLES 111

"La Samaritana"
CHACEL, 4.
Gran surtido en ABANICOS
Precios baratísimos

N. 37 L. 1

INFORMACIÓN TELEGRÁFICA

De nuestros Corresponsales en Madrid, Provincias y Extranjero

Noticias militares

Destinos en Oficinas Militares

Mañana publicará el «Diario Oficial» una propuesta de destinos en el Cuerpo de Oficinas Militares.

En ella figura el Oficial segundo don Teodoro Gonzalez Molero, ascendido, que pasa de la Subinspección de la 5.ª Región á la Capitanía General de Melilla.

Permuta

Se ha concedido la permuta de varias cruces de plata del Mérito Militar, por la de primera clase, al segundo Teniente (E. R.) D. Aurelio Anenio.

Desestimadas

Han sido desestimadas, como término de los expedientes tramitados al efecto, las solicitudes que habían presentado los soldados Calixto Gómez, Germán Fuentes, Pedro Villafranca y Juan Coscollar, para que se les admitiese como sobrevenidas determinadas exenciones del servicio militar.

La situación en Cuba

Derrota de los rebeldes. En Washington. La intervención yanqui

En la Legación de Cuba en Madrid, se han recibido de la Habana las siguientes noticias:

El día 11 sufrieron rudo golpe las fuerzas rebeldes en la provincia oriental, abandonando armas, caballos y pertrechos, y teniendo numerosas bajas.

Las tropas leales continuaron persiguiendo á los derrotados.

El presidente de la Cámara se halla en Washington conferenciando con el presidente de la República y con el secretario de Estado.

Ambos reconocen las dificultades que tiene la rebelión, y aseguran que el desembarco de los marinos tiende solo á garantizar las propiedades extranjeras, no prestando el Gobierno oidos á quienes laboran contra la independencia de Cuba.

Además ordenarán la retirada de los barcos de guerra enviados á Cuba.

La Prensa

«El Liberal»

Este periódico publica un suelto que ha sido muy comentado, acerca de las relaciones de la mayoría parlamentaria y el Gobierno.

Dice que ha oido á bastantes diputados ministeriales, expresarse en el sentido de que el Gobierno carece de derecho para exigirles grandes sacrificios, pues necesitan poco menos que echar memoriales para lograr el ser recibidos por los ministros, y que de conseguir verle, no les sirven ni aún en las cosas más insignificantes de sus distritos.

Añaden dichos diputados que estos procedimientos de completa indiferencia, y de abandono, en que los ministros tienen á los diputados, no se han empleado jamás con ninguna mayoría por ningún Gobierno.

Notas políticas

El señor Canalejas y la mayoría

Se ha comentado mucho esta mañana, la carta que ha dirigido el Presidente del Consejo á cada uno de los diputados de la mayoría.

En dicha carta les dice que, aunque tiene recibidas muchas pruebas de la estimación y confianza de la mayoría, la falta del suficiente y reglamentario número de diputados á las sesiones del Congreso, da motivo á la crítica general.

Les pregunta si puede tener la seguridad de si podrán asistir asiduamente á las sesiones, hasta el 31 de Julio, y una vez, conocidos los propósitos de los ministeriales,—añade el jefe del Gobierno—podrá apreciar si cuenta ó no con el concurso de los amigos, adoptando en este último caso las resoluciones que procedan.

El Sr. Canalejas

El presidente del Consejo no ha recibido, hoy, á los periodistas, á los cuales envió recado á la Presidencia, de que no tenía noticias de interés.

Al salir de Palacio, después de despachar con S. M. el Rey, estuvo en Gobernación, conferenciando con el señor Barroso, el cual le dió cuenta de que nada de particular ocurría en las provincias.

Después marchó á su domicilio particular, en donde estuvo largo tiempo estudiando la cuestión relativa á Canarias, demostrando gran interés por resolverlo lo antes posible.

Los maestros vasco-navarros

Una comisión de la Asociación Nacional del Magisterio ha estado hoy en el Ministerio de Instrucción Pública, visitando al Sr. Alba, para hablarle del pleito relativo al asunto referente á los maestros vasco-navarros.

El ministro les manifestó que sigue ocupándose del asunto, y está al habla con aquellas Diputaciones para resolver el asunto.

Las mancomunidades

Varios representantes del cuerpo de Ingenieros de Caminos, Canales, y Puertos, han visitado al Director General de Obras Públicas, Sr. Zorita, para entregarle unas notas que dicho cuerpo hace al proyecto de ley de las mancomunidades, en la parte que afecta á dichos Ingenieros, y á su labor profesional.

Inauguración de un ferrocarril

El marqués de Guadalmina ha visitado al ministro de Fomento, Sr. Villanueva, para tratar de la inauguración del ferrocarril de Palencia á Villalón, cuyo acto deberá verificarse el día 1.º de Julio próximo, asistiendo, probablemente S. M. el Rey.

Dicho ferrocarril es el primero que se construye de la clase de secundarios.

El Sr. Lerroux

Ha llegado á esta Corte, llamado, con urgencia, por una grave enfermedad de su esposa, el señor Lerroux.

Todos los diputados lerrouxistas, se han reunido en el domicilio de su jefe.

Los impuestos

Se sabe que la comisión de Presupuestos se propone modificar el impuesto sobre la luz eléctrica, estableciendo la escala progresiva.

Los republicanos combatirán duramente el impuesto de la sal.

El Sr. García Prieto

El ministro de Estado no asistió á la sesión del Congreso, con motivo de la grave enfermedad de una de sus hijas.

Las mancomunidades

Con asistencia del Sr. Barroso, se ha reunido la Comisión encargada de dictaminar acerca del proyecto de ley de las mancomunidades.

Se sabe que entre los de la Comisión hubo discusión acalorada acerca de algunos extremos del proyecto, que fueron combatidos por los señores Cambó y Corominas.

El Sr. Barroso se llevó una nota de las modificaciones introducidas, para dar cuenta detallada en el Consejo que mañana celebrarán los ministros.

Interrogamos al Sr. Cambó, el cual nos manifestó que había terminado todo satisfactoriamente y que mañana se volverían á reunir para poner en limpio el dictamen definitivo.

Ley de aguas

El ministro de Fomento, Sr. Villanueva ha presentado al Congreso la siguiente Ley de aguas.

—Las aguas públicas serán objeto de concesión para las empresas de interés público ó privado.

Se declara la expropiación forzosa de los terrenos para obras de abastecimiento de la población, cuando lo soliciten las Diputaciones ó los Ayuntamientos, los Ferrocarriles, y los riegos industriales, y servicios del Estado.

Para los demás casos se necesitará una ley.

Será obligatoria la inscripción de aprovechamientos anteriores á la Ley.

Corresponderá al ministerio de la Gobernación el otorgar las concesiones para el abastecimiento de barcas para el paso de los puentes, y otros mecanismos flotantes.

Las demás concesiones pertenecen al ministerio de Fomento.

Los demás artículos de ley se refieren á la tramitación de los expedientes.

Tratado con Portugal

El delegado portugués, señor Costa, acompañado del Director general de Aduana, ha celebrado hoy una extensa conferencia con el ministro de Hacienda, quedando conformes respecto al plan de los trabajos para el estudio de las modificaciones del tratado de comercio vigente entre ambos países.

Los trabajos empezarán desde luego, á reserva de tener en cuenta los trabajos que se presenten á la información pública que no termina hasta el 7 del mes de Agosto.

Orden prohibitiva

El Presidente de la alta Cámara, señor Montero Ríos, ha prohibido á los senadores que entren al Salón de sesiones, con sombrero de paja.

La orden ha sido comentada de muy diversos modos.

La Junta de defensa

Antes de marchar la Corte á La Granja, se reunirá la Junta nacional de defensa, presidida por S. M. el Rey, con objeto de tratar del plan de las futuras construcciones navales.

Se cree que el Gobierno presentará el oportuno proyecto de ley á las Cortes, antes que éstas suspendan las sesiones.

El Sr. Soriano

Este diputado ha marchado á Puertollano, para asistir al mitin de la conjunción republicana que debe celebrarse en dicho pueblo.

En Palacio

El comisario de Pósitos

El comisario régio de Pósitos ha estado esta mañana en el régio alcázar, cumplimentado al Monarca, al que ha hecho entrega de una interesante memoria de los Pósitos.

Los Reyes á Aranjuez

A las tres y media de esta tarde, marcharán los Reyes á Aranjuez, con objeto de visitar aquel Colegio de Huérfanos.

Los soberanos regresarán á la Corte, por la noche.

Varias noticias

La "Gaceta"

Este periódico oficial publica las siguientes disposiciones:

Promulgación de la ley autorizando al gobierno para celebrar contratos para el pago de impuestos de transportes con las empresas de automóviles, cualquiera que sea su recorrido y paraje.

—Real orden de Hacienda modificando el artículo 27 del Real decreto de 5 de Enero de 1911, sobre resolución de expedientes de exención parcial ó temporal de la contribución territorial.

—Real decreto de Fomento disponiendo que desde el 1 de Julio próximo queden sin efecto los aumentos de las plantillas que se hicieron, temporalmente, en varias jefaturas de Obras Públicas.

Toma de posesión

Con las formalidades de rúbrica, se ha posesionado esta mañana del cargo de Director de la Biblioteca Nacional el Sr. Rodriguez Marin.

Bolsa

Interior 4 por 100, 85'30.—Amortizable 5 por 100, 101'20.—Amortizable 4 por 100, 94'40.—Banco de España, 455'00.—Renta de Tabacos, 296'00.—Francos, 5'60.—Libras, 26'46.

Crónicas Parlamentarias

Senado

A la hora de costumbre declara abierta la sesión el señor Montero Ríos.

El señor Arias de Miranda ocupa el banco azul.

Orden del día

El señor FERNANDEZ LAZA hace uso de la palabra, en apoyo de una proposición de ley relativa á la modificación de las penas para los delitos de falsificación de monedas y de billetes de banco, en vista de que á juicio de su autor, las necesidades de la vida moderna exigen mayor rigor en el castigo de tales actos punibles.

El señor ARIAS DE MIRANDA le contesta, manifestando que tal vez no sea desacertada dicha proposición de ley, pero tratándose de la reforma del código penal, que figura entre los propósitos del gobierno, estima que debe dejarse á esto la iniciativa, ofreciendo desde luego que llevará á las Córtes la reforma de las leyes penales.

Se pone á discusión el proyecto de ley concediendo un crédito al ministro de Fomento para obras, y subvenciones á los ferrocarriles.

El Sr. ALVAREZ GUIJARRO, lo impugna brevemente, y el señor Portuondo defiende el dictamen, el cual es aprobado en votación ordinaria.

Es tambien aprobado el dictamen del proyecto de ley modificando la ley de 27 de Mayo de 1908, cediendo unos baluartes al ayuntamiento de Gerona.

Son votados y aprobados, definitivamente, los créditos aprobados, ayer, correspondientes á los presupuestos de varios ministerios.

El señor MATESANZ pide algunos datos sobre el proyecto de admisión temporal de los tegidos crudos.

Se da cuenta del despacho ordinario, y se levanta la sesión.

Congreso

El conde de Romanones abre la sesión á las tres.

En el banco azul están el jefe del Gobierno y los ministros de la Gobernación y Fomento.

En los escaños hay muchos diputados; pero las tribunas están completamente vacías.

Proyectos

A primera hora, el ministro de Fomento sube á la tribuna y dá lectura á varios proyectos de ley de su ministerio.

Ruegos y preguntas

El señor SORIANO solicita que se le reserve la palabra cuando el señor Burell venga á la Cámara, á fin de tratar del célebre cuadro de Monforte

Seguidamente hace varios ruegos, y pide que se lleve al Congreso el expediente de las últimas elecciones municipales en Pueblo Nuevo del Terrible.

También ruega el envío de un expediente de consumos.

Censura las declaraciones hechas por el «Diario de Córdoba», y dice que si es preciso se debe llegar á la violencia en la manifestación que se proyecta contra el caciquismo.

Luego habla de la conducta del alcalde de Bilbao, y sostiene que ha presentado la dimisión de su cargo, sencillamente porque la Audiencia de Burgos ha hecho justicia en el asunto de la exclusión acordada por la Junta del Censo.

El señor CANALEJAS le contesta diciendo que el señor Barroso recibió ayer después de hecha y contestada la pregunta del señor Soriano, un telegrama en que se le daba cuenta de la dimisión del alcalde de Bilbao.

Añade que el Gobierno no puede aceptar palabras que contengan insinuaciones de violencia.

El señor BARROSO ofrece llevar al Congreso los expedientes pedidos por el señor Soriano.

Respecto á la manifestación que se dice va á celebrarse en Córdoba contra el caciquismo, asegura que el gobierno amparará el derecho de todos.

El señor ARTECHE dice que ni el alcalde ni los concejales de Bilbao, han querido presentar ninguna clase de reclamaciones, y que como su situación era un poco ambigua, han presentado la dimisión.

El señor SORIANO insiste en la necesidad de que el lienzo de Monforte no salga de España.

Luego pide que se cierre al culto la ermita de San Antonio de la Florida, á fin de que no sufran deterioro los frescos de Goya que en la misma existen.

Vuelve á decir que el cuadro de Monforte no puede ser vendido por los Escolapios, y que crée que esto no lo consentiría el Gobierno.

Agrega que parte del informe del Consejo de Estado, fué publicado por el «Diario de Cadiz» y habla de cartas y falsificaciones, terminando par pedir al señor Burell que hable de esto.

El señor BURELL declara que efectivamente el dictámen del Consejo de Estado fué publicado por el «Diario de Cadiz».

Solicita del señor Barroso que lleve á la Cámara el expediente sobre fundación del patronato á favor del duque de Alba, y asegura que dicho patronato estaba abandonado en la época en que se pretendió vender el cuadro.

El señor LACIERVA anuncia otra interpelación á los ministros de Hacienda, y de Fomento, acerca de algunas cuestiones mineras, y el presidente del CONSEJO, las acepta en nombre de dichos ministros.

Se entra en el

Orden del día

Se ponen á debate los presupuestos.

Muchos diputados, salen del Salón de sesiones, produciendo algún alboroto, y el presidente de la CAMARA dice: ¡No empecemos!

El señor AZCARATE impugna el presupuesto del ministerio de Estado.

Le contesta brevemente el presidente del CONSEJO, y es aprobada la totalidad del dictámen; y también, en votación ordinaria los tres primeros artículos, siendo el cuarto, en votación nominal.

Lo de Canarias

Se suspende la discusión, y se pone á debate, el proyecto relativo á Canarias.

El señor SOL y ORTEGA manifiesta que retira la proposición incidental.

El presidente del CONSEJO: Se lo agradezco mucho á S. S. y ofrezco á la Cámara traer una solución de concordia, para lo cual reclama la cooperación de todos, añadiendo que desea que la reforma se establezca en breve plazo.

El señor BOGGIO agradece las declaraciones del Presidente del Consejo.

Este requiere la opinión de los señores Dominguez Pascual y Matos.

El señor MATOS manifiesta que no rectifica su criterio favorable á la división.

El señor NOUGUES pide para Canarias una amplia autonomía.

El señor MOROTE contesta á algunos extremos del anterior discurso del señor Sol y Ortega.

El señor BARBER se muestra partidario de una verdadera descentralización administrativa, y afirma que la mayor parte de los informes leidos en la información oficial están falsificados.

El Sr. MOROTE: Esto es inexacto, y ruego á la Comisión que retire el dictámen.

Censura la publicación del informe del Consejo de Estado y dice que en el asunto ha intervenido un personaje alemán.

El Sr. BURELL manifiesta que interesa saber si el duque de Alba tiene facultades para disponer la venta del cuadro.

El Presidente del CONSEJO justifica la intervención de un agente alemán.

El señor BURELL: La adquisición del cuadro se hizo, á nombre de un príncipe alemán, y no intervino para nada el Gobierno de Alemania, como se ha querido hacer creer.

El señor SORIANO se ocupa del famoso portapaz de la Catedral de Valencia.

Aquel cabildo lo puso á la venta, y el hecho fué objeto de grandes protestas.

Denuncia que en Monforte hay también un Greco que gestiona su adquisición un agente alemán.

El duque de ALBA: El «Diario de Cádiz», ha publicado una ligera referencia del dictámen del Consejo de Estado, y prometo leerlo en la Cámara, en la proxima sesión.

El señor BURELL interviene nuevamente, lamentándo la indiferencia del Parlamento ante estas cuestiones.

Afirma que el «Diario de Cádiz» ha publicado, en efecto, un informe ante dictámen, del cual debe tener conocimiento la Cámara.

Añade que la resolución del asunto del cuadro no incumbe realmente al ministro de Instrucción Pública, y acerca de ello anuncia una interpelación que es aceptada por el Presidente del CONSEJO.

El presidente del CONSEJO se queja de que el señor Barber se proponga envenenar el debate, y añade que no está dispuesto á retirar el dictamen, pero sí á que el problema se resuelva pronto, apelando, si fuera preciso, á recursos reglamentarios extraordinarios.

El Gobierno—dice el señor Canalejas—declara de gabinete la cuestión.

Se suspende el debate, se fija orden del día para el lunes y se levanta la sesión.

Después de la sesión

Impresión favorable

En los pasillos fué comentado favorablemente el discurso del Sr. Canalejas acerca del asunto de Canarias, y sus manifestaciones produjeron excelente impresión á los partidarios de la autonomía administrativa del archipiélago, los cuales dedujeron de las palabras del Sr. Canalejas, que la solución del pleito será más breve de lo que se esperaba.

Provincias

OVIEDO

Una nevada

Telegrafían de Oviedo, que el alcalde del pueblo de Mezquita ha comunicado al gobernador civil, que una abundantísima nevada ha arruinado aquellos campos, perdiéndose las cosechas.

El Ayuntamiento del pueblo ha solicitado del de Oviedo algunos socorros.

ZARAGOZA

Una riña

En el pueblo de Trasobares de Zaragoza, han reñido dos mozos llamados León Estea é Ignacio Iññez.

El primero resultó muerto de una puñalada que le asestó Ignacio.

VALENCIA

Cuartel en ruinas

Noticias de Valencia participan que en vista del estado ruinoso en que se encuentra el cuartel de San Francisco, el Ayuntamiento ha acordado nombrar Comisión para que vaya á Madrid á gestionar la construcción de nuevos cuarteles.

El guerrillero Romeu

Telegrafían de Valencia que á las once de la mañana se organizó en Sagunto la procesión cívica conmemorativa del centenario de la muerte del guerrillero Romeu.

Los balcones estaban engalanados.

Para el acto se formaron dos presidencias, una de los descendientes del héroe, y otra de las autoridades.

Asistieron también los niños de las escuelas públicas con banderitas.

Tributó los honores una compañía con bandera y música del regimiento de Tetuán.

BILBAO

El Ayuntamiento

Comunican de Bilbao que el Ayuntamiento ha celebrado sesión, habiéndose adoptado grandes precauciones ante el temor de que ocurrieran escándalos.

El alcalde presentó la renuncia del cargo.

Se saba que sigue la sesión.

CADIZ

Barcos de guerra. Turistas

De Huelva han regresado á Cadiz varios torpederos conduciendo los alumnos marinos.

Ha zarpado para Melilla el acorazado «Pelayo» con el segundo jefe de la Escuadra, General Manterola.

Han marchado á Sevilla 25 turistas de Tanger.

BARCELONA

Un atraco

Telegrafían de Barcelona que un individuo de oficio cobrador, pasaba por la calle de la Princesa, llevando un saquito de dinero.

En dicha calle fué sorprendido por dos individuos que montaban sendas bicicletas, los cuales le arrebataron el saquito.

A los gritos del cobrador robado, acudió numeroso público, que logró alcanzar á uno de los atracadores, el cual disparó un revolver hiriendo á un albañil llamado Juan Ferrer.

El detenido dijo que era cajista de imprenta.

El otro atracador logró escapar.

El dinero fué recuperado.

El albañil herido, fué trasladado en estado grave al hospital.

CORDOBA

Una conferencia

Ha llegado á Córdoba el exdirector general de Agricultura Sr. Vizconde de Eza, el cual, acompañado de los primates conservadores, marchó á almorzar á la Sierra.

Por la tarde dió una notable conferencia en el círculo de la Amistad, siendo después obsequiado con un banquete.

Mañana se dará en su honor un té en el Casino conservador.

DE SOCIEDAD

Ayer recibió las aguas del bautismo, en la Iglesia parroquial, imponiéndosele el nombre de Pepito, un hijo del Capitán ayudante del campamento de Nador, don José Araujo.

Las invitados á la ceremonia fueron obsequiados espléndidamente por los padres de la criatura.

•

La apreciable esposa del conocido industrial don José Cabo, ha dado á luz, felizmente, una hermosa niña.

Reciban los señores de Cabo nuestra felicitación.

•

Han regresado con sus hijos, los señores de Bernaldi y Alamor.

Bien venidos.

•

Al dar ayer cuenta de la brillante nota obtenida, en el último curso de piano, por la bella señorita Lola Santamaría, dejamos de consignar que los estudios los realizó bajo la dirección del competente profesor don Manuel Fernandez Benitez, á quien hacemos extensiva nuestra felicitación.

NECROLOGIA

Víctima de grave y penosa dolencia, en la madrugada de ayer dejó de existir en el hospital del Buen Acuerdo, el ilustrado médico 1.º de Sanidad Militar D. Manuel Vegazo Mancilla.

La conducción del cadáver al cementerio de la Purísima Concepción, tuvo lugar ayer mañana, con gran concurrencia de compañeros y amigos del finado, y comisiones de todos los cuerpos y unidades de este territorio.

Presidió el duelo, el Inspector general Sr. Caballo.

Sobre el féretro se veían varias coronas enviadas por los deudos y por los compañeros del malogrado facultativo.

Nos asociamos al duelo de la distinguida familia doliente, á la que enviamos nuestro más sentido pésame.

DE INTERÉS LOCAL

Al Excmo. Sr. Capitán General se remite instancia de don Tomás Cervantes.

—

A la Comisión Mixta de Reclutamiento de Málaga, se remite expediente de alegato del mozo Maimon Bitan Bitan.

—

Los señores profesores de instrucción pública don José Pedrosa Carrero, y don Tomás Lopez de la Cava, son designados para practicar una diligencia pericial.

—

A don Martin Belmonte se le concede permiso para establecer un reñidero de gallos y un tiro de pichón, en el barrio del Real.

—

A don Jaime Querolt para establecer una carpintería en el mismo barrio.

—

El Excmo. Sr. Capitán General ha autorizado á la Junta de Arbitrios para con una alambrada cerrar el paso que existe en el arranque del espigón de Florentina, por los escarpados, al pie de las murallas hacia el torreón del Faro.

SUCEDIDO

Por la calle de Chacel
avanzaba la otra tarde
una chica, que á juzgar
por sus hechuras y andares,
debía ser, más que guapa,
una mujer *aplastante*.
Caminaba tan deprisa,
con tanta gracia y empaque,
y llevaba recogido
el vestido con tal aire,
que mirada por detrás
era peligroso y grave
y muy propenso á trastornos
nerviosos ó de otra clase.
Detrás de ella, descompuesto,
sudoroso y jadeante,
marchaba uno de esos tipos
que aquí como en cualquier parte
suelen tener unos *golpes*
que hacen sonreir á un fraile.
De vez en cuando, el sujeto,
no pudiendo darle alcance
y decidido sin duda,
á verle el rostro á aquel ángel,
exclamaba por lo bajo
con acento suplicante:
—*No corra usté tanto, nena,*
que puede congestionarse.
¿Es que va usté á la botica?
¿Se ha puesto mala su madre?
Dígame usté, tan siquiera,
su nombre. Ande usté, sangre.
Pero como la muchacha
siguiera sin escucharle,
de nuevo exclamó el sujeto:
—*Por la salud de su padre;*
dígame como se llama.
Con eso tengo bastante.
Tanto insistió en sus preguntas,
tanto repitió la frase,
que al fin logró que la chica,
deteniéndose un instante
y con mirar descarado,
exclamara con coraje:
—*Pues, hijo, me llamo Rosa;*
lo mismito que mi mare.
El hombre, al verle la cara,
que era una cara *impasable*,
de esas caras que no pueden
con paciencia contemplarse,
se echó el sombrero al cogote,
la miró haciendo visajes,
y exclamó con mucha sorna,
recalcando bien las frases:
—*¿Rosa ha dicho usté, vecina?*
—*Rosa, por las cuatro partes.*
—*Pues que le den cuatro tiros*
al mes de Mayo y al Parque.

P. PILLO.

A LAS DIEZ Y TREINTA

Un caballo p'sotea á un niño

La crónica de sucesos, registra uno más, ocurrido á las diez y treinta de la mañana de ayer, si bien no ha revestido la importancia que se creyó en los primeros momentos.

El industrial D. Julio Boibia tuvo necesidad de hacer algunas reparaciones en el pavimento de la cochera y cuadra que posee en el barrio del Tesorillo.

A dicho efecto, sacó á la puerta de la calle un caballo, atándolo á una rueda suelta de un coche, que tenía abandonada en la cuadra.

En esta disposición, un vecino de una casa próxima tuvo necesidad de cerrar la puerta de la calle, haciéndolo con tanta violencia, que al ruido que produjo se espantó el caballo, que desbocado, emprendió vertiginosa carrera, arrastrando la rueda á donde se hallaba sujeto, que poco después quedó abandonada en la calle por haberse roto el ronzal.

El animal, sin cesar de correr, recorrió varias calles del citado barrio, pisoteando al niño de tres años de edad, Andrés Sánchez Navas, que se hallaba jugando á la puerta de su casa.

Los que se apercibieron de lo ocurrido, corrieron en auxilio del pequeñuelo, que dando fuertes gritos, había quedado tendido en el suelo.

En brazos de una tía suya, llamada Aguada Navas, á quien acompañaban la vecina Josefa Beltrán y la pareja de vigilancia compuesta de los soldados Estanislao del Pozo y Antonio Calpena, fué trasladado el niño Andrés al Puesto de Socorro, en donde el facultativo de guardia D. Ramón Fernández Salazar y el practicante D. Manuel González, le prestaron los auxilios necesarios, apreciándole las siguientes lesiones:

Una fuerte contusión con erosión en el tercio superior parte interna del muslo izquierdo, de pronóstico reservado.

Otra contusión con erosión, de tres centímetros de extensión, en la parte interna de la articulación de la rodilla izquierda.

Otra contusión en la región glútea del mismo lado.

Y otra contusión en la mano izquierda, con pérdida de la uña del dedo pulgar.

Como se vé, las lesiones no revisten gravedad, afortunadamente.

Desde el Puesto de Socorro, fué conducido el niño Andrés á su domicilio.

El padre de éste es un honrado obrero que se hallaba ausente de su casa al ocurrir el suceso.

La madre se halla todavía en cama, pues dió á luz hace tres días.

En cuanto al animal, pudo ser capturado por algunos transeuntes.

El juez de guardia, coronel D. Luis Sancho Miñano, procedió á instruir las primeras diligencias, interrogando al dueño del caballo y á los padres de la criatura atropellada.

INFORMACIÓN MILITAR

§ Se ha ordenado sean reconocidos facultativamente, el médico don Julio Vías, capitanes don Francisco Romero, don José del Río, don Eloy Martin y don Manuel García.

§ Le ha sido concedida la continuación en filas, al sargento don Miguel Martinez.

§ Se conceden dos meses de prorroga á la licencia que por enfermo disfruta en Algeciras, Madrid y Sarriá (Lugo), el capitan don José Roig y teniente don Vicente Rivas.

§ Tambien se conceden dos meses de licencia como herido en campaña, para Madrid y Valdepeñas, al teniente don José Núñez.

§ Igualmente se concede uno y dos meses de licencia por enfermo para Carpio de Tajo, Tolex y Ceuta, al capitán don Vicente González y teniente don Fernando Escay.

§ A informe del general gobernador se remite instancia del paisano José Manzano, que solicita terrenos detrás de los pabellones del regimiento de Ceriñola.

§ Se autoriza á José Calderón para que establezca un servicio de coches, entre Nador y Seluán.

§ A informe de los Generales de Nador, Ras-Medúa y Coronel de la posición de Iazanen, se remiten instancias de los paisanos Ginés Escobar, Miguel Marquez y Bernardo Herrería, que solicitan establecer cantinas en el reducto de Nador, Tauriat-Buchid y reguir vendiendo en una que posee en Iazanen.

§ Se autoriza á Rafael y José Alonso Fernandez, para que se dediquen á la venta de hielo y pescado en San Juan de las Minas.

§ Al ministerio de la Gobernación, se remiten notas de los accidentes del trabajo sufridos por los obreros José Gimenez Romero, Bartolomé Bernal Ordoñez y Amar Ben-Abdala.

§ Al Consejo Supremo se remiten instancias del segundo teniente D. Camilo Nuñez Arroyo y sargento D. Francisco Varela Saez, que solicitan real licencia para contraer matrimonio.

§ Se conceden dos meses de prórroga á la licencia que por enfermo disfruta en Sevilla, el médico D. Francisco Galnaves.

Servicio de la Plaza para hoy

Jefe de día, Coronel séptimo mixto Ingenieros don Félix Giráldez.

Imaginaria, Teniente Coronel de la Comandancia Artillería don José de Carranza.

Hospital y Provisiones, Regimiento Montaña segundo Capitán.

Parada, Los cuerpos de la guarnición.

Oficial y sargentos de vigilancia por la la plaza, Africa.

Patrulla en el Río de Oro, Melilla.

Intérprete de servicio en el E. M., Mohamed Bed-Si-Amar.

Música, En el Parque Hernandez de 19 á 20'30. Ceriñola.

El Comandante Sargento Mayor, José de Prada.

La proclamación de Muley Hiba

Se conocen detalles de la proclamación de Muley Hiba en el Sus.

El día 3 de Mayo, en el momento en que el Iman iba á levantarse en la mezquita, Hiba dijo:

«El Sultán ha muerto y como no se puede hacer una plegaria impersonal, yo soy vuestro Sultán».

A estas palabras, los congregados se dividieron, formando dos partidos.

Los amigos de Hiba le nombraron Soberano y proclamaron la guerra santa.

En cambio los Ait Mohame se retiraron y escribieron á Fez pidiendo noticias.

Muley Hiba reunió á sus fieles y les dijo que los cristianos habían desembarcado en Aghí.

Al día siguiente recibió á las diputaciones de Tiznit, entre ellas una de los hebreos, que le prestaron juramento de fidelidad, haciéndole ofrenda de 25 pilones de azúcar.

Las gentes del Guel-luli llegaron el día 9 de Mayo para hacerle presente la adhesión del Caid, entregándole cuatro mil duros y un sillón de madera, dorado.

Por su parte, el kalifa de Agadir le envió mil duros.

Los Ait Mohame permanecieron fieles á Muley Hafid é hicieron presente á Muley Hiba que el Sultan no había muerto, y que en todo caso, por que razón no iba á la capital cherifiana.

El Pretendiente cortó la discusión diciendo que seguiría siendo Sultán de grado ó por fuerza.

El día 10 fué á la mezquita para hacer la acostumbrada plegaria, marchando á caballo y cubierto por el quitasol imperial, dándole escolta jinetes.

Dos días después mandó que fuese abierto el depósito de armas, donde sólo se encontraron dos viejos cañones, que fueron llevados á palacio.

En Tiznit se celebraron grandes fiestas con motivo de la proclamación.

Ignórase si el caid Guel-luli ha llegado á dicha ciudad.

Notas demográficas

Dia 15 de Junio de 1912

Nacimientos

Juan Antonio Heredia Sanchez, barrio del Tesorillo.

Antonia Silva Montilla, Castelar 29.

Josefa Sevilla Galindo, General Pareja.

Encarnación Doña Barrionuevo, barrio del Tesorillo.

Defunciones

Rafael Barranco y Barranco, enteritis.

Don Manuel Regazo Mancilla, fiebre tifoidea.

Matrimonios

Ninguna.

Carnet Militar

Es indispensable á todo Carnet, las tablas de distancias, precios de los billetes y datos para determinar estos en cualquier recorrido. Puede llevarse en la cartera del Carnet.

Precio 0'20

Imprenta de EL TELEGRAMA DEL RIF

Matadero público

RESES SACRIFICADAS EN EL DIA DE AYER

Bueyes	11
Terneras	00
Corderos	22
Cerdos	6
TOTAL	39

Noticias locales

Carbonífera del Rif

Al increible precio de ocho pesetas los cien kilogramos (8 céntimos kilógramo), se vende el carbón llamado de BOLAS y de CANUTOS, de gran duración y poder calorífico, fabricado exclusivamente para usos domésticos, que no desprende humo.

Se sirve á domicilio, abonando veinticinco céntimos, desde veinticinco á cicuenta kilógramos, por el transporte, y cincuenta céntimos por cada quintal.

Se reciben avisos en la calle de O'DONELL, 39, portería, y en la Fábrica, á espaldas del gran Parador de Melilla. 235

Mace

Indefectiblemente el pelo usando el «VITAPILOSO.» Se garantiza este aserto.

Depósito: Sombrerería «La Granadina» — Calle Tetuan—Frente á la nueva Central para instalaciones eléctricas «La Industria Ideal»—Electricidad. 249

Misas

Hoy se dirán misas en los sitios y horas que á continuación se expresan:

Hermanas del Buen Consejo, á las 8 y 10.

Cuarteles Zoco, por Ingenieros, á las 8 y media.

Idem por Administración Militar, á las 8.

Idem Comandancia Artillería, á las 9.

Idem Santiago, Regimiento Melilla, á las 9.

Idem Hipódromo, Regimiento San Fernando, á las 9 y 1½.

Idem de la Alcazaba, Regimiento Africa y Taxdirt á las 8.

Hospitales, Central, á las 10 y 1½.

Idem Buen Acuerdo, á las 10 1½.

Idem Docker, á las 10 1½.

Idem Alfonso XIII, á las 11.

Iglesia Parroquial, á las 8'30, 10 y 12.

GURUGÚ.—Riquísimas pastillas café con leche. 74

Música

La banda de música del regimiento de Ceriñola ejecutará esta tarde, de 17 á 8 y 30, en el Parque Hernández, el siguiente programa:

Paso-doble «El Askari», Beltran.

Mazurka de Concierto, Burón.

Gran Fantasia de la ópera «Tannhauser, R. Wagner.

Overtura «Prometteus», Beethoven.

Gran Jota «Aragonesa«, Edregogen.

Cultos

La V. O. T. de San Francisco celebra hoy los cultos mensuales con misa á las ocho y media y Ejercicios con Exposición á las siete de la tarde.

GURUGÚ.—Caramelos Ideal. 75

Tartana que vuelca

La tartana núm. 140, conducida por José Fernandez, volcó ayer al llegar al Hipódromo, sin que afortunadamente tuviese consecuencias el accidente para los pasajeros que ocupaban el vehículo.

Viajeros

En el vapor correo marcharon ayer á la Península don Juan Traverso, don Juan Aiza, don Federico Alcázar, don Francisco Castaño, don Carlos de Guzman, don Francisco Fernandez, don Manuel Pérez, don Isaco Hassan, don José Chocrón, doña Joaquina Hernandez, don Manuel Grrcía, don Antonio Luque y don Salvador Yentura.

GURUGÚ—Ultima creación de chocolate con leche y caramelos rellenos de fruta. 76

El Mundial Pabellón ha introducido grandes reformas en el servicio del Restaurant; habiendo adquirido un maestro de cocina que ha trabajado en Hoteles de primer orden en Madrid y en Francia.

RESTAURANT

Mundial Pabellón

HAY BISCUIT GLACCEC

Menú para el Almuerzo de hoy

Paella á la Valenciana
Huevos á la Tripe
Huevos á la Chimsy
Merluza Frita á la Andaluza
Bonito á la Douphine
Callos á la mode de caén
Frih Stev dé cordero
Salchicha á la Americana
Chuletas de cerdo patatas salteadas
Chuletas de cordero patatas fritas
Beefsteak au pomme
Filete á la martre d' Hotel

POSTRES

Helado: Mantecado al Moka, Queso, Fresa y Frutas.

Cubierto: tres platos á escoger, entremés variados, dos postres.—Ptas. 2'50

Menú para la Comida, variado: cuatro platos con sopa, entremés y dos postres.—Pesetas, 2'50 50

Hay abonos de diez comidas y mensuales

Especialidad para banquetes

A las doce salen calientes

Los ricos pasteles de jamón á pta. 0'25 de carne de cerdo y ternera á pta. 0'15 y 0'25. Las empanadas de pescado estilo Valencia á pta. 0'15 y 0'25, los Sandwich ó media noche de jamón 0'25 y los emparedados dejamón y mantequilla á pta. 0'25 uno.

Así como también los pasteles de ojaldre, petisús de crema, nata, café y chocolate.

Hoy se elaborarán pasteles de ojaldre con mantequilla de Vaca, y los tan acreditados pasteles de Pura Nata y merengues café, fresa y limón 0'50 docena.

Gran variación en dulces finos de repostería propios para regalos y bandejas.

Especialidad en bizcochadas, tortas y ramilletes.

Melillenses no dejar de visitar la Confitería LOS ALPES GRANADINOS. 35

Frente al Cine Imperial

Se alquila En casa respetable, una habitación Darán razón: calle de la Concepción, núm. 6, (pueblo). 242

Se vende una casa en la calle de Castelar, próximo á la de Chacel.—Razón calle General Barceló núm. 26. 239

Sello instantáneo YER

CURA en 5 MINUTOS el DOLOR de CABEZA en todas partes del MUNDO y CALMA en el mismo tiempo cualquier DOLOR, por fuerte y agudo que sea. JAQUECAS, NEURALGIAS, CÓLICOS, DOLOR de MUELAS y DIENTES, DOLORES REUMÁTICOS, etc.

SOLO CUESTA UN REAL

Desconfiese de todas las imitaciones

Pídase en todas las FARMACIAS y DROGUERIAS

DEPOSITARIOS EN MELILLA: ROLDOS Y ZUBIZARRETA

Fábrica de Chocolates y de hielo GURUGÚ

Marca registrada

Variedad en bombones finos.

Especialidad en chocolate con leche.

Lujosas cajas propias para regalos.

Escogido surtido en caramelos de todas clases y *PASTILLAS DE CAFE CON LECHE*, todo fabricado por el *GURUGÚ*.

Vinos, jarabes, horchatas y carne de membrillo

Torrefacción diaria de CAFE Y ALMENDRAS

N. 29 L. 20.

Pérdida de una cadena de oro desde el Pueblo á Buen Acuerdo, casa de D. Miguel Bueno. Se gratificará á quien la presente en dicho domicilio 237

- SE TRASPASA -

Pohomul Hermanos (indios).—Deseando quitar la tienda que tienen en la calle Santiago (Mantelete), venden todas sus existencias á precios baratísimos y al mismo tiempo alquilan dicho local como también venden ó alquilan todas las estanterías y mostradores.

Para informes, Pohomul Hermanos.—Calle Chacel. 244

Gran París

JOSÉ & YAMIN BENARROCH

General Chacel

Este acreditado establecimiento acaba de recibir un inmenso surtido en lanas y alpacas para señoras y caballeros; fantasías, percal, céfiros y batista; artículos de punto y de viaje; quincalla, bisutería, juguetería, perfumería, sombrillas y bastones última novedad; camisas, cuellos, puños y corbatas; sombreros de paja para caballeros y niños.

Vende de todo á precios baratísimos el **Gran París.** 98

Sastrería Ricardo Pius

Géneros del país y extranjeros

— — — — DRILES — — — —

Uniformes militares —Trajes para caballeros.—Trajes de sport, etc., etc.

CHACEL, 6, PRAL. 32

Leed con detención

Los tan acreditados vinos de Cómpeta (Málaga), reconocidos como los mejores en todas partes que llegan hoy, se los ofrece al público Melillense el cosechero de dicho pueblo Luis Planas Cabra, el que los dá á prueba á todo el que llega á su establecimiento y depósito en el cual lo expende al por mayor y menor, situado en el barrio de Triana, Carretera de Nador derecha, titulada «La Verdad.» 241

EDICTO

El General Presidente de la Junta de Arbitrios de esta Plaza,

Hago saber:

Que con el fin de evitar las mordeduras de perros á los transeuntes, á partir del día 20 del actual se suministrará extricnina á todos los perros que no lleven bozal, sin perjuicio de imponer á sus dueños los correctivos que determina el edicto de esta presidencia fecha 12 de Abril último.

Melilla 12 de Junio de 1912.—Ramos.

Profesora en Partos

D.ª Encarnación Jiménez, Profesora en Partos de la Universidad de Granada, exmatrona de la Beneficencia Municipal del Ayuntamiento de Granada, Cruz Roja de id. y matrona del tercer distrito de esta plaza, ofrece sus servicios en el Puente de Triana junto á la la fra'sacouv 40

Alpargatas y calzado : : : : : : para el Ejército

de la Casa VICENTE CARBÓ de Zaragoza

Grandes existencias para servir pedidos en el acto,

Representante, D. Luis Fernández de Castro, domiciliado en la casa del

Economato Militar 41

Joyería, Platería y Relojería

OBJETOS PARA REGALOS

"LA JOYITA"

Precios sin competencia.

5, Granada, 5

N. 17 L. 10

No hay que dudarlo

Los pasteles y dulces finos más exquisitos de Melilla se venden en LA GIRALDA de Rafael Cano Ruiz.

Especialidad en pasteles de pescado, de carne y todas clases de encargos.

TETUAN 1 y MIGUEL ZAZO 5 47

42 •

Propuestas de recompensas

Se venden en esta imprenta

Doctor QUEIPO

RAYOS X

ELECTRICIDAD

MASAJE

Consulta, de 11 1/2 á 1

606 Inyección intra venosa

Carretera del Buen Acuerdo, 22, principal.

N. 16 L. 12

La Valenciana

CALLE ANTONIO FALCON Núm. 10

BUEN ACUERDO 2

Se alquilan habitaciones para caballeros

PARTOS Y MATRIZ

DR. HERRANZ

Consulta de 4 á 5 (Granada 3 2.

N. 26 L. 9

Roldós y Zubizarreta

PLAYA DE TRIANA

LOSETAS y rasillas encarnadas.—AZULEJOS blancos y en color.—CEMENTOS lentos y rápidos, YESO, GRANITO, MARMOL, CAL HIDRAULICA, fraguado rápido.—TUBERIAS de barro y hierro.—ESCALONES Y FREGADERAS de mármol y granito.—LAVADEROS y DEPOSITOS cemento armado.—MAZAS, PICOS, PUNTEROS, BARRAS ACERO.—BAÑERAS, LAVABOS, WATER CLOSETS del país y extranjeros, etc.

Estos y otros varios materiales de construcción y accesorios, se encuentran en nuestros almacenes á precios reducidos, garantizando su inmejorable resultado.

N. 24 L. 20

Servicio de los vapores Correos de Africa

Línea de Málaga-Melilla.—Salidas de Melilla, todos los días á las 19.—Llegadas á Melilla, todos los días.

Línea de Almería-Alicante-Valencia y Barcelona.—Salidas de Melilla todos los martes, llegando á Valencia los viérnes al amanecer, donde trasbordará la carga y pasaje á vapor «Domicilio» que saldrá los sábados para llegar los domingos al amanecer á Barcelona.—Salidas de Barcelona todos los jueves al mediodía, llegando á Valencia los viérnes al amanecer, trasbordando la carga y pasaje al vapor que saldrá de éste puerto dicho día para el de Alicante-Cartagena-Almería-Melilla, donde llegará todos los martes:

Línea de Canarias.—Salidas de Melilla para Canarias y escalas, los días 7 y 22 á las 19.—Llegadas á Melilla de Canarias y escalas, los días 16 y 31 ó 1.º—Salidas de Melilla para Barcelona y escalas, los días 16 y 31 ó 1.º á las 19.—Llegadas de Barcelona y escalas, los días 7 y 22.

Línea de Chafarinas.—Salidas de Melilla para Restinga, Cabo Agua y Chafarinas, los lunes y jueves á las 12.—Llegadas de Chafarinas, Cabo de Agua y Restinga, martes y sábados.

Línea de los Peñones.—Salidas de Melilla para Peñón y Alhucemas, los martes y sábados á las 19.—Llegadas de Peñon y Alhucemas, los miércoles y domingos.

CONSIGNATARIOS, = = = = = = = =

R. Santamaría y Cía: Chacel, 2.º

N. 16 L. 40

Dr. Martínez Zaldívar

Partos y enfermedades de la mujer.

Consulta de 1 á 4.

Sífilis y Venéreo De 5 á 7.

SE APLICA EL **606**

— — PRIM 9 — —

N. 44 L. 14

Ojo agricultores

Se venden toda clase de semillas de horticultura y floricultura y árboles frutales.—Razón A. Ayres.—General Margallo número 19.—Polígono. 238

Tarjetas.—Minutas para banquetes. Carnets, ved los catálogos de la Imprenta de EL TELEGRAMA DEL RIF

Véanse los Anuncios Económicos que insertamos **EN LA 4.ª PLANA**

Consultas de enfermedades de los ojos

Dr. Antón

Chacel 13. **De 3 á 5.**

N. 39 L. 8

ESPECTÁCULOS PARA HOY

Reina Victoria

Compañía Cómico-Lírica de Enrique Guarddón.

A las 4 y media.—Enseñanza Libre.

A las 5 y tres cuartos.-El Refajo Amarillo

A las 9.—El Patinillo.

A las 10 y cuarto.—Sección triple, Canto de Primavera y El Cuarteto Pons.

Salón Imperial

Seccion contínua desde las 5 y 1/2 á 11.—Estreno de interesantes películas.

CEMENTO PORTLAND ARTIFICIAL
ASLAND

COMPAÑÍA GENERAL
DE
ASFALTOS Y PORTLAND

COMPAÑIA GENERAL DE ASFALTOS Y PORTLAND — ASLAND — BARCELONA

Fábrica en Castella de Nuch y La Pobla de Lillet (Cataluña)

Fabricación por hornos rotatorios automáticos.—Motor hidráulico por tubería forzada de 4.700 metros de largo por 80 centímetros de diámetro, desarrollando 3.000 caballos de fuerza.—Combustible procedente de las minas de la Compañía.—Laboratorio físico y químico á disposición de los clientes como garantía de la calidad.—Análisis constante de las primeras materias y del producto elaborado.

Producción: 250 toneladas diarias

- - Uniformidad y constancia en la composición - - - Admitidos en varias obras del Estado - -

Laboratorio de ensayos del Canal de Aragón y Cataluña

Medias obtenidas en 1.019 ensayos

Peso específico: Real 3,240 kgs.—Aparente 1,156—.Fraguado: Principio 4 horas 14 min.—Fin 10 horas 8 min.—Variación de volúmen: Variación lineal, 0,0m .0035.—Ensayos en caliente: Galletas de 0,15 por 0,01.—Sin grietas.

RESISTENCIA Á LA TRACCIÓN

PROBETAS MEZCLADAS CON ARENA DEL SOSA	A LOS 7 DIAS	A LOS 28 DIAS	A LOS 84 DIAS	A LOS 210 DIAS	A LOS 365 DIAS
En el aire.—Mortero de 1 por 3 con 9,20 por 100 de agua	23,200	28,250	36,000	47,200	59.250
En el agua.—Mortero de 1 por 3 en 9,2 por 100 de agua	20,200	24,500	32,500	44.200	56,350

NOTA.—Obras importantes ejecutadas con las partidas de cemento ensayadas; puentes acueductos de Perera, Foix, Capdevilla, Faleva, otros y el gran sifón de Albelda y las que están en construcción como son las de los puertos de Cádiz, Ceuta, Melilla, Chafarinas, Vigo, Cartagena, Valencia y Minas del Rif.

OFICINAS: Plaza de Palacio, núm. 15, BARCELONA.-Dirección telegráfica y telefónica: ASLAND

De venta en los depósitos de nuestros representantes en esta paza 20

ROLDÓS Y ZUBIZARRETA — - - PLAYA DE TRIANA - -

¿Queréis recobrar la salud?

Los más eminentes médicos quedan sorprendidos ante las maravillosas curaciones obtenidas con los acreditadísimos y milagrosos medicamentos

COSTANZI

ÚNICOS DE ÉXITO SEGURO PARA EL TRATAMIENTO DE

Venéreo - Sífiles - Anemia

ALIVIO AL PRIMER DÍA. CURACIÓN TOTAL Y RÁPIDA

Millares de cartas recibidas de todas partes son la mejor comprobación de los muchos enfermos que, no habiéndose podido curar nunca, lo han conseguido gracias á estos MARAVILLOSOS MEDICAMENTOS COSTANZI.

Los Confites Costanzi curan las estrecheces uretrales, PROSTATITIS, CISTITIS Y CATARROS DE LA VEJIGA, DE UN MODO RÁPIDO, SEGURO Y GARANTIDO, sin producir dolores y evitando las funestas consecuencias producidas por las sondas calman instantáneamente el escozor, la frecuencia en orinar, devolviendo á las vías génito urinarias su estado normal. Una caja CONFITES COSTANZI, pesetas 5.

El Roob Antisifilítico Costanzi insuperable depurativo de la sangre infecta y refrescante de la misma, cura completa, rápida y radicalmente la sífiles y todas sus funestas consecuencias. Impotencia, debilidad, dolores de los huesos, adenitis glandulares, manchas de la piel, pérdidas sentinales, poluciones, espermatorrea, albuminurria, escrótula, linfatismo, esterilidad, etc. Un frasco ROOB COSTANZI, pesetas 4.

El elixir nutro-musculina Costanzi En las enfermedades del ESTÓMAGO É HÍGADO, obra de un modo sorprendente por crónicas que sean las dolencias. Su uso en la NEURASTENIA (dibilidad nerviosa), es indispensable si los atacados de esta enfermedad desean su curación pronta y radical. En la ANEMIA, CLOROSIS, ARTRITISMA y en todas las enfermedades constitucionalessu uso es de seguríisimo éxito; Un frasco ELIXIR COSTANZI, con su explicación, pesetas 7.

Agentes Generales en España: PEREZ MARTIN Y C.ª Alcalá, 9 - Madrid

Consultas médicas, contestando gratis y con reserva las que se hacen por escrito, debiendo dirigir las cartas al Director del Consultorio médico RAMBLA DEL CENTRO, 30, INT.º—BARCELONA.

De venta en Melilla: Farmacia de la Plaza; Farmacia General Chacel, 35; Droguería «La Almeriense», O'Donell 7; Droguería de la Vda. de Navarrete é Hijos, Farmacia de Ferrer, calle O'Donell,y Droguería «España».--8, Granada, 8.—Depositarios: ROLDOS Y ZUBIZARRETA, Playa de Triana. 21

AGUA POTABLE

El agua que tengo el gusto de poner á la venta tiene su nacimiento en el Barrio del Real, es de reacción débilmente alcalina y, según detenido análisis practicado en el Laboratorio y certificado expedido por los farmacéuticos D. Genaro Peña y D. Francisco Trilla, de esta localidad, es incolora, inodora é insípida, sin ninguna sustancia orgánica, y clasificada por su grado hidrotrimétrico y carecer de nitritos y nitratos entre las potables.

De venta en el Barrio del Real, manzana Q, y á domicilio.

PRECIOS: Por un barril de 20 litros á domicilio, **25 céntimos**; por id., id., en la fuente, **15 céntimos.**

Propietario: D. MIGUEL ARANZANA.

N. 45, L. 35.

Economato Militar

Mortadella de Bolonia	kilo	5'00
Salchichón de Vich	»	7'00
Lomo embuchado	»	7'50
Sobrasada de Mallorca	»	4'50
Morcilla corriente	»	2'75
Idem achorizada	»	5'25
Idem fina	»	4'00
Idem Extremeña encarnada	»	5'50
Idem morena Extremeña	»	5'00
Chorizos de la Rioja de Trevijano	»	5'40
Idem especiales de Jabujo	»	5'50
Idem Extremeños	»	4'50
Idem de Candelario, doble,	docena	4'80
Idem de id. corrientes	»	2 25
Longaniza de Candelario	kilo	3'75
Salchichas Asturianas	lata 1/2 k	3'00
Idem de Oxford	1/2 libra	1'15
Idem de idem	2 libras	2'00
Chorizos Asturianos en rama	1 kilo	5 50
Idem, id. en id.	1/2 kilo	3'00
Idem, id. en id.	1/4 kilo	1'85
Jamón Gallego, por piezas.	kilo	3'70
Idem Asturiano, por idem.	»	4'25
Idem Andorrano, por idem.	»	4'50
Idem, id., en limpio	»	8'00

N. 7 L. 30.

Hotel Colón

(ANTES ASIA)

Situado en el sitio más céntrico é higiénico de esta Plaza.

Magníficas habitaciones con vistas al mar. Luz eléctrica en todo el edificio.

Trato esmeradísimo.

PRECIOS VENTAJOSOS

General Margallo 25. Barrio Polígono

N. 10 L. 15

¡¡¡ATENCIÓN!!!
Revolución en Comidas
LA MADRILEÑA

Callos y caracoles.	ración.	20	cts.
Sopa, al plato	»	15	»
Plato de comida.	»	20	»
Judías estofadas.	»	20	»
Guisado, ración.	»	25	»
Chuletas	»	25	»
Bisteck con patatas.	»	30	»
Id. con tomates.	»	30	»
Huevos frito	»	25	»
Id. con tomates	»	30	»
Id. con patatas	»	30	»

Se alquilan camas.—No olvidar las señas: **La Madrileña, Barrio del Polígono GRAN CAPITAN NUM. 34.**

Esquina á la calle de Trinchería.

Compañía Española de Minas del Rif
Ferrocarril Particular Minero

Horario de los trenes á partir de 4 de Mayo 1912

Servicio de Melilla á Nador y San Juan de las Minas.

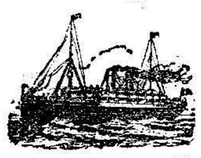
ESTACIONES	N.º 1	N.º 3	N.º 5
Melilla-Puerto Sal.	6.30	11.15	14.30
Melilla-Hpmo. (Lle.	6.33	11.21	14.36
Melilla-Hpmo. (Sal.	6.40	11.30	14.45
Segunda Caseta.	6.50	11.40	14.55
Atalayón	6 58	11.49	15.03
Apeadero-Nador (Ll.	7.07	11.56	15.10
Apeadero-Nador (Sa.	7.11	12.00	15.15
Nador (Lle.	7.15	12.04	15.19
Nador (Sal.	7.20		15.22
Segangan (Lle.	7.35		15.37
Segangan (Sal.	7.40		15.40
S. Juan de las Minas	7.55		15.55

Servicio de San Juan de las Minas á Nador y Melilla.

ESTACIONES	N.º 2	N.º 4	N.º 6
S. J. de las Minas. Sl.	9.10		18.00
Segangan. (Llg.	9.17		18.07
Segangan. (Sal.	9.20		18 10
Nador. (Llg.	9.32		18.22
Nador. (Sal.	9.35	12.25	18 25
Apeadero-Nador (Ll.	9.39	12.29	18.30
Apeadero-Nador (Sl.	9.48	12.35	18.35
Atalayón	9.50	12.42	18.42
Segunda Caseta.	9.58	12.50	18 52
Melilla-Hpmo. (Lle.	10.08	13.00	19.02
Melilla-Hpmo. (Sal.	10.13	13.05	19 07
Melilla-Puerto. Ll.	10.19	13.11	19.13

N. 34 L. 64

SERVIZIO ITALO-SPAGNUOLO
Compañía de Navegación á Vapor



Salidas fijas de Marsella todos los dias 3 y 18 de cada mes.
Llegadas fijas á Melilla todos los dias 8 y 23 de cada mes.
: : : : Los mismos dias salidas para Ceuta.=FLETES REDUCIDOS : : :

Para informes, sus consignatarios:

SRES. CATTAN Y BENATTAR

ALFONSO XII (MANTELETE) L. 4 N. 18

Grandes Almacenes de Muebles
CASA FUNDADA EN 1879

Herederos de JUAN ALONSO

Santa María y Sánchez Pastor, 7 y 9 y Granada, 12 al 20, MÁLAGA

Construcción de toda clase de muebles y de todos estilos. Instalaciones completas Comedores. Despachos. Dormitorios. Estrados. Gabinetes. Cortinajes. Vajillas. Lámparas. Cristalería.

En Melilla pueden verse catálogos y precios:

FRANCISCO VEGA, General Chacel

Drogas Industriales y Artículos fotográficos

Aceite de Linaza, Barnices, Pinceles, Tierras, Colas y productos fotográficos en competencia en calidad y precios con lo mejor en plaza, por comprar directamente de los productores.

DROGUERIA PESO 9

Plaza de la Iglesia en construcción, al lado de la Reconquista

---

Anuncios Económicos

Se vende UN ALMACEN en el Tesorillo. Informes en esta Administración. 67

Antonio Ríos Sanchez

Procurador, 15 años de práctica, con fianza para las responsabilidades de su cargo, se ofrece para toda clase de negocios.—Círculo Mercantil, Melilla 145

AL COMERCIO.—Empleado que tiene desocupadas algunas horas todos los días, durante la tarde y la noche, se ofrece con modestas pretensiones para escritorio ó análogo.

Darán razón en esta Administración.

ESPAÑOL, ARABE-FRANCÉS.—Un joven con muy buenas referencias, sabe el árabe literal y vulgar, abogado en derecho musulmán, posee el español y el francés á la perfección, dispone de algunas horas de trabajo y desea emplearlas en oficina; para más informes, dirigirse á la Administración de este periódico

SE venden baratas 250 tejas alicantinas planas y 7 chapas de zinc para cubiertas. Informarán Margallo, núm. 11. "El Paraiso" 222

Modista gaditana

Doña Francisca González

Miguel Zazo, 10 186

Para las cantinas de Campamentos avanzados no hay refresco más útil ni más conveniente que el

Sidral Teixidó

Unico depósito para su venta **General Pareja, núm. 9,** Melilla (Frente al Café de España). 207

CONTRATISTA de Minas de la Sierra de Cartagena se ofrece para abrir pozos ó minas. Razón: Gran Parador de Melilla, núm. 26. 243

SE vende ó traspasa por no poderlo atender el café de «La Florida», barrio del Real.—Razón en el mismo. 246

SE vende ó se alquila una casa que mide 400 metros cuadrados propia para cualquier clase de fabricación y dos solares lindantes con la misma casa con muros edificados, situada en el barrio del Real, calle Mar Chica, núm. 1.

También se venden otras dos situadas una en el barrio del Real, núm. 7, y otra en el barrio del Hipódromo, núm. 43.

Para más informes en el borrio del Real, calle Mar Chica, núm 1 245

JOVEN desea casa particular solo para comer. Razón lista de Correos, billete del ferrocarril núm. 3.229. 247

Bicicletas Dürkopp

se venden á plazos.—Margallo 16, Barbería.—PEDRO ARRAU. 225

La Española

Coches diligencias entre — — — — — — — — — *Nador y Seluan*

Desde el 1.º del próximo Junio queda modificado este servicio, saliendo de Nador á las 7 1/2 de la mañana y á las 3 1/2 de la tarde, para salir de Seluan á las 7 de la mañana y á las 3 de la tarde.

Coches en combinación con los ferrocarriles. 205

Modista -CORTE PARISIEN- — Calle MALAGA — esquina á la de Prim, piso 5.º 28

NUEVO SERVICIO DE VAPORES
Entre Melilla y Orán y viceversa
EL MAGNIFICO VAPOR ESPAÑOL

COMERCIO

Admite carga y pasaje.—Precios económicos.

Para más detalles dirigirse á su consignatario **DEOGRACIAS PALOMARES,** Carretera del Buen Acuerdo, núm. 40, Almacén de Cereales. 52

Todos los que asistieron á la procesión del Corpus, pueden adquirir su fotografía en targeta postal por **25 céntimos** en el **GRÁFICO DE LA GUERRA** 227

GENERAL CHACEL, (frente al Economato Militar)

NUEVO SERVICIO SEMANAL
— ENTRE —
BARCELONA - ALMERIA - MELILLA

POR LOS

VAPORES

"TINTORE" Y "VELARDE"

Salida de Barcelona para Almería los Miércoles.
» Almería para Melilla los Sábados.
» Melilla para Orán los Domingos.
» Melilla para Almería los Martes.
» Almería para Barcelona los Miércoles.

PRECIOS DE PASAJES

Barcelona á Almería y Melilla . . . . 40 Ptas. cámara.—30 Ptas. cubierta.
Almería á Melilla. . . . . 15 » 5'75 »

Para más informes dirigirse en:

BARCELONA, Sres. Domenech y Cert Paseo de Colón, 17.
ALMERIA, Sres. Hijos de Ricardo Jiménez, Hermanos, 3, en C.
MELILLA, Sres. Moisé y Levy.
ORAN, D. José María Tintoré.

N. 14 L. 70

POWER Línea de Marruecos

Servicio regular directo de 1.ª clase entre *Londres, Costa de Marruecos, Gibraltar y Melilla.*

Salidas de Londres, cada doce días:

Vapores Penshurst, Pouvoir y Pegwell.

Admiten carga y pasaje para dichos puertos, los de América y Norte de Europa.

Detalles: D. JACOBO SALAMA, Alfonso XII, 2, Mantelete 12

F. DE AZOUETA
HUELVA - MELILLA

Artículos para industrias. Minas y Ferrocarriles. Efectos navales.

Aceites Minerales y Grasas, Empaquetaduras, Gomas, Algodones, Borras, Correas, Grifos, Válvulas, Palas, Picos, Acero para barrenos, Pinturas, Barnices, Cables, Cordelería, etc., etc.

Calle General Pareja, Frente al Hotel Reina Victoria.

N. 62. L 88.

La Ibérica
Gran Zapatería DE LA
VIUDA DE RAMÍREZ Y HERMANO

En este antiguo establecimiento, encontrará el público extenso y variado surtido en calzado hecho. Pieles finas de todas clases. Calzado á la medida.

San Miguel, 23 (Plaza) 2

Ntra. Sra. del Carmen

Almacén de maderas y fábrica de aserrar y labrar

Almacén junto al Puente del General Marina.—Fábrica al otro lado de la vía férrea, sobre el Cerro de San Lorenzo.

Importación de maderas de pino del Norte; nogal.

Máquinas de aserrar.—Se acaba de recibir una modernísima máquina de cepillar y moldurar, que trabaja por cuatro caras á la vez.—Máquinas de labrar madera.

Se construyen puertas, ventanas y persianas, á precios muy reducidos.

Se cepilla, machihembra y traslapa. N 10 L

Purificador concentrado "LA PALMERA"

á base de zarzaparrilla española, es el mejor depurativo y purificador de la sangre, conocido hasta el día.

Depósito, Droguería de R. de Bustos, O'Donnell, 7, Melilla. 141

Gran Fotografía
DE
Ricardo Gomez
EN LA PLAZA

Calle de San Miguel núm. 3.

Frente á la Farmacia Militar

Se hacen toda clase de trabajos fotográficos.—Especialidad en retratos de niños y Retratos en tarjetas postales.—Retratos al platino.—Ultimos novedades en fondos y muebles de galería.

Hay preciosas trajes de moros y moras y magníficos muebles de Mueble y mimbre blanco. 8

"LA MODA"
DE
ANTONIO ALGARRA

GENERAL CHACEL, 2

En este acreditado establecimiento se acaba de recibir un extenso y variado surtido de calzados de todas clases para la presente estación.

General O'Donell, 2.

N. 11 L. 18

Se alquilan camas a 1 peseta
CALLE DE LA IGLESIA NUM. 4

La Imperial
Gran Zapatería de Saturnino Navas

Calle de Antonio Falcón, y Luis de Sotomayor, 2

Gran surtido á la venta de calzado de todas clases. También se confecciona á la medida á precios convencionales. Venta de curtidos y taller de cortes aparados.

Sucursal: Túnel de Plaza de Armas 1

El Telegrama del Rif

Se vende en la Cantina de los Sres. Codina y Camprodrón, Camino del General Marina (San Juan de las Minas).

Los Extremeños
Calle del General Chacel. 6

Despacho de carnes frescas, embutidos y jamones.

Chorizos de Candelario	Docena	2'25
Morcillas con manteca, por latas.	kilo	1'50
Salchichón Vich, de diferentes marcas	»	6'50
Jamones gallegos añejos por piezas	»	3'75
Idem andorranos, por piezas.	»	4'50
Idem andorranos y gallegos en limpio	»	8'00

Se retocan
y se hacen ampliaciones— — — — — — — — — en bromuro y á lápiz

Tambien se ponen marcos.

Se reciben encargos.

Castelar, 54 82

Postales TIPOS RIFEÑOS, originales de Mullor, se venden en la antigua Casa de Montes.

EL RIF
Los territorios de Guelaia y Quebdana

Obra premiada en concurso
POR
D. Rafael F. de Castro y Pedrera

Prólogo de **D. Gabriel de Morales,** Teniente Coronelde E. M.

Declarada de utilidad para el Ejército por R. O. de 19 de Abril de 1912 (D. O núm. 91).

De venta en las librerías

Un tomo de 223 páginas, con 7 fotograbados, 178

PTAS. 3'50